

第四屆黃大仙區議會轄下
財政常務及經濟事務委員會
第十三次會議記錄

日期：二零一三年十二月三日(星期二)
時間：下午二時三十分
地點：九龍黃大仙龍翔道 138 號龍翔辦公大樓 6 樓
黃大仙區議會會議室

出席者：

主席：

李達仁先生, MH 黃大仙區議會議員

副主席：

蘇錫堅先生 黃大仙區議會議員

委員：

黃錦超博士, MH	黃大仙區議會副主席
何賢輝先生	黃大仙區議會議員
許錦成先生	黃大仙區議會議員
簡志豪先生, BBS, MH, JP	黃大仙區議會議員
莫仲輝先生, MH	黃大仙區議會議員
莫健榮先生	黃大仙區議會議員
丁志威先生	黃大仙區議會議員
袁國強先生	黃大仙區議會議員
陳英傑先生	財政常務及經濟事務委員會增選委員
林偉基先生	財政常務及經濟事務委員會增選委員
黃承德先生	財政常務及經濟事務委員會增選委員

因事缺席者：

李德康先生, MH, JP	黃大仙區議會主席
陳偉坤先生	黃大仙區議會議員
何漢文先生, MH	黃大仙區議會議員
沈運華先生	黃大仙區議會議員
譚美普女士	黃大仙區議會議員
黃國恩先生	黃大仙區議會議員

- 二. 黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會十月十五日第十二次會議進展報告
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 117/2013 號)
5. 財務會備悉文件。
- 三. 2013-2014 年度黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會已定用途款項及支出報告(截至二零一三年十一月十八日)
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 118/2013 號)
6. 財務會備悉文件。
- 四. 2013-2014 年度黃大仙區議會撥款的已定用途款項及支出報告(截至二零一三年十一月十八日)
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 119/2013 號)
7. 財務會備悉文件。
- 五. 審核 2013-2014 年度黃大仙區議會銘謝狀提名
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 120/2013 號)
8. 秘書介紹文件。
9. 財務會通過向以下十四位人士及四個團體頒贈銘謝狀：

<u>姓名/團體</u>	<u>姓名/團體</u>
1. 陳美英女士	10. 王艷芬女士
2. 陳永泉先生	11. 黃光業先生
3. 鄭國雄先生	12. 任慧卿女士
4. 何漢標先生	13. 楊志雄先生
5. 洪振光先生	14. 余志偉先生
6. 郭麗娟女士	15. 黃大仙慧蘭婦女會有限公司
7. 羅昇先生	16. 黃大仙地區事務顧問委員會
8. 廖麗芳女士	17. 黃大仙區少年警訊名譽會長會
9. 譚定邦先生	18. 香港發強體育總會

六. 2014-2015 財政年度黃大仙區議會轄下各委員會的社區參與計劃撥款分配
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 121/2013 號)

10. 秘書介紹文件。

11. 委員詢問撥予區內互助委員會/業主立案法團/業主委員會推行社區參與計劃的資助額有否增加的空間。秘書表示如黃大仙區議會於2014-2015 財政年度獲得額外撥款，可考慮是否有空間向互助委員會/業主立案法團/業主委員會增加撥款資助。

12. 財務會通過：

(i) 黃大仙區議會轄下六個委員會在 2014-2015 財政年度的撥款分配及支出預算：

<u>委員會</u>	<u>2014-2015年度 建議撥款分配 (元)</u>	<u>2014-2015年度 建議支出預算 (元)</u>
社區建設及社會服務委員會	3,152,000	3,373,000
地區設施管理委員會	6,233,000	6,669,000
食物環境衛生事務委員會	1,030,000	1,102,000
房屋事務委員會	263,000	281,000
交通及運輸事務委員會	116,000	124,000
財政常務及經濟事務委員會	10,106,000	10,814,000
	20,900,000	22,363,000

(ii) 有關聘請專責人員預留的撥款額；

(iii) 黃大仙區議會轄下財務會在2014-2015財政年度的支出預算；

(iv) 各委員會在獲得撥款後推行活動的模式。

- 七. 2014-2015 財政年度申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃的規則及程序
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 122/2013 號)
13. 秘書介紹文件。
14. 財務會通過建議的區議會撥款規則及程序，包括以「慶祝六十五周年國慶」及「和諧共融」為全年主題，並優先考慮批款予切合主題的申請。
- 八. 地區團體申請更改批核活動計劃詳情
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 123/2013 號)
15. 秘書介紹文件。
16. 財務會批准彩雲耆樂社的更改批核活動申請。
- 九. 黃大仙區康樂體育會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 124/2013 號)
17. 黃大仙區康樂體育會總幹事宋沿頤先生介紹文件。
18. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
黃大仙區女子籃球隊(第三期) (文件第 124/2013 號)	14,560 元

上述計劃由黃大仙區康樂體育會(康體會)負責推行。有關的款額將由康體會早前獲批計劃完成後的剩餘撥款 14,560 元中扣除。經扣除是次批款後，康體會的預留撥款已全數批出。

十. 黃大仙中分區委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 113/2013 號)
(更新版)

19. 黃大仙下邨互助協進會活動秘書黃麗雲女士介紹文件。

20. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
千歲宴 (文件第 113/2013 號) (更新版)	100,290 元

上述計劃由黃大仙下邨互助協進會負責推行。有關活動已於第十二次財務會獲批撥款 84,000 元，是次新增批款 16,290 元將由黃大仙中分區委員會早前獲批計劃完成後的餘款支付，黃大仙中分區委員會的預留撥款已全數批出。

十一. 黃大仙北分區委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 88/2013 號)
(更新版)

21. 黃大仙北分區委員會委員袁國強議員介紹文件。

22. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
黃大仙北分區嘉年華 (文件第 88/2013 號) (更新版)	71,965 元

上述計劃由慈雲山街坊福利會有限公司及竹園救世軍綜合服務負責推行。有關活動已於第十一次財務會獲批撥款 68,465 元，是次新增批款 3,500 元將由黃大仙北分區委員會早前獲批計劃完成後的餘款支付，黃大仙北分區委員會的預留撥款已全數批出。

其他事項

23. 財務會備悉香港中華廠商聯合會邀請十八區安排地區團體於第48屆工展會表演，而黃大仙中樂團協會將會參與表演。

24. 財務會通過由二零一四年起，會見市民計劃逢星期四晚上舉行，公眾假期或公眾假期前夕則不作安排。

下次開會日期

25. 主席多謝各與會者出席會議，財務會第十四次會議訂於二零一四年二月十八日下午二時三十分於黃大仙區議會會議室舉行。

26. 此外再無其他議事，會議於下午三時二十分結束。

黃大仙區議會秘書處
二零一四年一月

檔案編號：HAD WTSDC 13-15/5/4

第四屆黃大仙區議會轄下
財政常務及經濟事務委員會第十三次會議
委員利益申報表

<p>黃大仙區康樂體育會 (撥款申請文件第 124/2013 號)</p>	<p>黃錦超</p>	<p>主席</p>
--	------------	-----------

<p>黃大仙中分區委員會 (撥款申請文件第 113/2013 號) (更新版)</p>	<p>黃錦超</p>	<p>委員</p>
	<p>簡志豪</p>	<p>委員</p>
	<p>黃金池</p>	<p>委員</p>
	<p>陳炎光</p>	<p>委員</p>
	<p>陳婉嫻</p>	<p>委員</p>
	<p>郭秀英</p>	<p>委員</p>
	<p>譚香文</p>	<p>委員</p>
	<p>林文輝</p>	<p>委員</p>

<p>黃大仙北分區委員會 (撥款申請文件第 88/2013 號) (更新版)</p>	<p>何漢文</p>	<p>主席</p>
	<p>蘇錫堅</p>	<p>副主席</p>
	<p>陳曼琪</p>	<p>委員</p>
	<p>許錦成</p>	<p>委員</p>
	<p>丁志威</p>	<p>委員</p>
	<p>王吉顯</p>	<p>委員</p>
	<p>黃逸旭</p>	<p>委員</p>
	<p>袁國強</p>	<p>委員</p>
	<p>鄭麗卿</p>	<p>委員</p>
	<p>鄧秀玲</p>	<p>委員</p>
	<p>溫育新</p>	<p>委員</p>
	<p>王康</p>	<p>委員</p>